

Quanno

appassionato

Quan- no tu ri- de, sti dien- te bel - le pa- re- no
Quan- do tu ri- di, que' bian- chi den - ti sem- bra- no

And. te sostenuto

pp dolce

5

per - le jan- che e lu- cen- te: ... quan- no tu ri- de, sto co- re sen - te na gio- ja
per - le del mar lu- cen- ti: ... quan- do tu ri- di, quel bel sor- ri - so ren- de il tuo

10

mpiet - to guar- dan no a tte. Ma si chiù bel - la quan - no mme
vi - so più bel- lo an- cor. Ma sei più bel - la quan - do mi

p

15

di - ce: l'am - mo - re tu - jo me fa fe - li - ce si bel - la, oje nè.
di - ci: a - ma - mi sem - pre che noi fe - li - ci ren - de l'a - mor.

20

pp

D.C.

2.

Quando me guarde, chist'ucchie tuoje
 Songo celeste comm'a lo mare:
 Dinto a sto pietto fanno scetare
 Parpete e gioie d'ammore, oje nè.
 Ma cchiù bellizze chill'ucchie tene
 Quando tu dice ca me vuo' bene
 Sultanto a mme.

3.

Quando tu cante da lo barcone
 Comme me sbatte mpietto lo core:
 Mentre lo canto lontano more
 Io, nenna bella, moro pe tte
 Guardame, ride, canta, nennella:
 Tu sì no sciore, tu sì na stella
 Canta, nennè.

TRADUZIONE ITALIANA

2.

*Quando mi guardi, tu innamorare
 Mi fai con gli occhi color di mare:
 Quando mi guardi con gli occhi mesti
 L'amor mi desti - più vivo in cor.
 Ma inver più bello quel guardo appare,
 Quando mi dici: Ti voglio amare
 D'eterno amor.*

3.

*Quando tu canti dal tuo balcone,
 Mi resta in core la tua canzone:
 Mentre quel canto lontano muore,
 Guardami, ridi, canta, favella,
 Sei sempre bella: vezzosa e bella
 Tu sei per me.*